



<p>Record your model number. Noter le numéro de modèle. Anote el número de su modelo.</p>	<p>CAUTION: Risk of fresh water contamination. This faucet contains back-siphonage protection. To prevent water contamination, do not remove any internal components from this faucet.</p> <p>ATTENTION: Risque de contamination de l'eau potable. Ce robinet comprend une protection contre le siphonnage à rebours. Afin d'éviter la contamination d'eau, ne pas retirer les composants de ce robinet.</p> <p>PRECAUCIÓN: Riesgo de contaminación del agua. Esta grifería tiene protección contra contrasifonaje. Para evitar contaminar el agua, no retire ningún componente interno de esta grifería.</p>	<p>Important Information For new installations, assemble the faucet to the sink before installing the sink. Follow all local plumbing and building codes. Shut OFF the water supply.</p> <p>Informations importantes Pour de nouvelles installations, assembler le robinet sur l'évier avant d'installer ce dernier. Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux. Fermer l'alimentation en eau.</p> <p>Información importante En instalaciones nuevas, ensamble la grifería al fregadero antes de instalar el fregadero. Cumpla todos los códigos locales de plomería y de construcción. Cierre el suministro de agua.</p>	<p>Important Information Do not tighten the faucet shank. The faucet has been designed with slight movement in the shank. This is normal, and requires no adjustment.</p> <p>Informations importantes Ne pas serrer la tige du robinet. Le robinet a été conçu avec un léger déplacement dans la tige. Cela est normal et ne nécessite aucun ajustement.</p> <p>Información importante No apriete el vástago de la grifería. La grifería ha sido diseñada para que el vástago tenga un ligero movimiento. Esto es normal y no requiere ajuste.</p>	<p>1 Install the faucet to the sink. Installer le robinet sur l'évier. Instale la grifería al fregadero.</p>
<p>2 Partially thread the screws as shown. Enfiler partiellement les vis comme sur l'illustration. Enrosque parcialmente los tornillos, como se ilustra.</p>	<p>3 Slide on the washer and thread the ring onto the shank. Glisser la rondelle en place et visser la bague sur la tige. Deslice la arandela y enrosque el anillo en el vástago.</p> <p>Washer Rondelle Arandela</p>	<p>4 Position the screws to the front and back. Tighten the screws. Placer les vis sur l'avant et l'arrière. Serrer les vis. Los tornillos deben quedar enfrente y atrás. Apriete los tornillos.</p>	<p>5 Connect and tighten the water supply hoses. Connecter et serrer les tuyaux d'alimentation en eau. Conecte y apriete las mangueras de suministro de agua.</p>	<p>6 Turn ON the water supplies. Flush hot and cold water for 1 minute. Ouvrir les alimentations en eau. Purger l'eau chaude et froide pendant 1 minute. Abra los suministros de agua. Haga circular agua fría durante 1 minuto.</p>
<p>7 Slide the weight over the sprayhead hose. Faire glisser le poids sur le tuyau de la tête du vaporisateur. Deslice la pesa en la manguera de la cabeza del rociador.</p>	<p>8 Wet the hose O-ring. Thread the check valve housing onto the hose. Check for leaks. Mouiller le joint torique du tuyau. Enfiler le boîtier du clapet de non-retour sur le tuyau. Rechercher des fuites éventuelles. Humedezca el arosello de la manguera. Enrosque el cuerpo de la válvula de retención a la manguera. Verifique que no haya fugas.</p>	<p>9 Wet the O-ring. Snap fit the check valve housing to the outlet hose. Mouiller le joint torique. Enclencher le boîtier du clapet de non-retour sur le tuyau de sortie. Humedezca el arosello. Ajuste a presión el cuerpo de la válvula de retención a la manguera de salida.</p>	<p>10 Position the weight above the bottom of the hose loop and secure with a loose cable tie. Placer le poids au-dessus du bas de la boucle du tuyau et le fixer avec une attache de câble. Coloque la pesa arriba de la parte inferior del bucle de manguera y fije con un sujetacables no muy apretado.</p>	<p>11 Check for smooth operation. Adjust if needed and then tighten the cable tie. Vérifier le bon fonctionnement. Faire les ajustements nécessaires, puis serrer l'attache de câble. Verifique el funcionamiento. Ajuste si es necesario y luego apriete el sujetacables.</p>
<p>To disconnect the sprayhead hose, push the hose inward, push in the tabs, and pull out the hose. Pour déconnecter le tuyau de la tête du vaporisateur, pousser le tuyau vers l'intérieur, enfoncer les languettes et tirer sur le tuyau pour le faire sortir. Para desconectar la manguera de la cabeza del rociador, empuje la manguera hacia dentro, oprima las lengüetas y jale la manguera hacia fuera.</p>	<p>Faucet Maintenance: With the water running, rub the nozzles to dislodge debris. Entretien du robinet: Avec l'eau qui coule, frotter les buses pour déplacer les débris. Mantenimiento de la grifería: Cuando el agua esté fluyendo, frote las boquillas para que se suelte la suciedad.</p>	<p>Faucet Maintenance: To improve the flow, disconnect the sprayhead, then clean the screen washer. Reassemble. Entretien du robinet: Pour améliorer le débit, déconnecter la tête du vaporisateur, puis nettoyer la rondelle à grille. Réassembler. Mantenimiento de la grifería: Para mejorar el flujo, desconecte la cabeza del rociador, y luego limpie la arandela de rejilla. Vuelva a ensamblar.</p>		

Need help? Contact our Customer Care Center.
USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
Mexico: 001-800-456-4537

For service parts information, visit kohler.com/serviceparts.
For care and cleaning information, visit kohler.com/clean.

This product is covered under the **KOHLER® Faucet Lifetime Limited Warranty**, found at kohler.com/warranty.
For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

Besoin d'aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

USA/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
Mexique : 001-800-456-4537

Pour tout renseignement sur les pièces de rechange, visiter le site kohler.com/serviceparts.

Pour des renseignements sur l'entretien et le nettoyage, visiter le site kohler.com/clean.

Ce produit est couvert sous la **Garantie limitée à vie des robinets KOHLER®**, fournie sur le site kohler.com/warranty.
Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de service à la clientèle.

¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

EE.UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
México: 001-800-456-4537

Para consultar información sobre piezas de repuesto, visite kohler.com/serviceparts.

Para consultar información de cuidado y limpieza, visite kohler.com/clean.

A este producto lo cubre la **Garantía limitada de por vida para griferías KOHLER®**, que puede consultarse en kohler.com/warranty. Solicite una copia en papel de los términos de la garantía al Centro de Atención al Cliente.